

# La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año XXII -- Número 7138

Número suelto . . . 10 céntimos  
Número atrasado . . . 20

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00  
Resto de España . . . 3'00  
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHON. JUEVES 24 MARZO 1927

Redacción y Administración:  
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

## CHARLAS EL AGUILUCHO

(De «El Mercantil Valenciano».)  
Al duque de Reichstadt, ipobre vástago, engendro de la sangre plebeya de una dinastía imperial improvisada y mezclada con la sangre empobrecida de otra vieja dinastía imperial degenerada! Desde muchacho, «el imperial» estuvo condenado, no a reinar, sino a morir. ¡Destino trágico el suyo, acaso más trágico que el del corso ambicioso y por la ambición y la vanidad perdido, el corso, su padre! ¡Cómo la fatalidad se cebaba implacable en estos aires de privilegio, nacidos para reinar, que han vivido unos años soñando con la corona en herencia y que la muerte, llegan prematuramente, no ha permitido que la cian a sus sienes! Sí; triste, trágico...

Tal vez el juicio más exacto que se ha formulado sobre la caída de Napoleón I es el de su historiador Frederic Masson. A Napoleón no le vencieron ni Wellington ni Blücher, los caudillos de Waterloo. A Napoleón lo venció un político: Metternich. Y lo venció a poca costa, sacrificándole una mujer! El le tendió la trampa para que, en su deseo de ennoblecera la dinastía entroncándola con la de los Habsburgos, realizara aquella boda tan desventurada con María Luisa, archiduquesa de Austria. Ese fue el fin del fin. Ni guerras, ni batallas. Metternich, oligarca, católico, sabía que toda la fuerza de Napoleón radicaba en que era el héroe y el soldado de la Revolución. No sólo tenía tras él la Francia que salía a nueva vida al ímpetu renovador de sus principios revolucionarios, sino que con él simpatizaban los pueblos europeos, oprimidos por siglos de poder absoluto, y que en los ejércitos napoleónicos no veían invasores para la sustitución del secular dominio, sino libertadores que traían el espíritu de la emancipación política y abastían a su paso las supervivencias del antiguo feudalismo imperante todavía.

Halagando la vanidad de un hombre que había llegado a las cumbres del poder y de la gloria, mediante un matrimonio que satisface esa pueril vanidad, paralizó el espíritu de la Revolución e hizo que la traicionara el que antes con tanta lealtad como fortuna, como hijo de ella, la había servido.  
Fue su pérdida. ¿Y qué sacó de ese entroncamiento con los Habsburgos? El derrumbamiento de su omnipotencia. La ruina de aquel sueño de un heredero que prolongara su estirpe y su gloria. Trajo al mundo al «aguilucho». Pero, ¡ay! en él se dieron todas las taras de la viciada sangre materna. Fue el heredero un austriaco y no un francés. Obtuso de inteligencia, tuberculoso de nacimiento. Esos estigmas no eran de los Bonapartes; eran de los Habsburgos.

Su abuelo, Francisco I de Austria, tiene uno de los cerebros más estrechos, una de las inteligencias más mediocres que se hayan conocido. Lo domina una manía que le lleva todo su tiempo, «fabrica de su propia mano el mejor lacre que se fabrica en Europa. Cuando le presentaron para ratificarlo el tratado de Linneville, que costaba tan caro a su imperio, él no puso reparo más que al mal lacre de que se habían servido en Francia para sellarlo, y mostró con orgullo en el que él había compuesto».

Como no tiene ideas, todas le espantan. La Revolución es su pesadilla, y el hombre de la Revolución, el que la propagaba por Europa a golpes de su espada vencedora, es para él una especie de Anticristo.

De ese abuelo, excesivamente devoto, el hijo de Napoleón tiene el atavismo intelectual. Pero el vicio de su sangre, la herencia tuberculosa la recibe de su abuela materna, la emperatriz María Teresa (Teresa de Sicilia, de los Borbones de Nápoles). Los hermanos de la emperatriz Teresa, entre varones y hembras, habían sido diez y seis. Diez de ellos habían muerto tuberculosos antes de los diez años; uno a los veintidós, otro a los veintinueve. Tres sólo lograron llegar a los sesenta.

A través de María Luisa, indemne, pero reproduciendo exactamente la nulidad intelectual del emperador Francisco, el duque de Reichstadt, el «aguilucho», heredó el temperamento físico de la emperatriz Teresa, su abuela, y de su madre los rasgos del rostro, el azul de los ojos, el rubio de los cabellos.

De Napoleón, de origen plebeyo, no tiene nada. Es más alto que su padre. Si en lo físico es distinto, en lo moral es también muy diferente. El «aguilucho» no tenía el orgullo de sus propias acciones, aquel orgullo tan característico en su padre, engrandecido merced a su propio esfuerzo. Por el contrario, tuvo todas las pequeñas vanidades de la corte de Viena, la preocupación de

su rango, la vanidad de sus títulos. Si alguna vez se muestra rebelde, es para alcanzar un grado más en la jerarquía cortesana; es para cambiar el Altez Serenísima por el de Alteza Imperial; pero siempre cuestión de dignidades y de títulos. Si él hubiese sido el hijo del espíritu de Napoleón, como era el hijo de su carne, jamás se hubiese resignado a la puerilidad etiquetera de la corte de Viena. ¡Cómo hubiera hecho pedazos aquel uniforme austriaco con que los vencedores habían vestido al hijo del vencido! ¡Cómo hubiese sentido horror de estar, como un tráfago, sirviendo bajo una bandera extranjera, una bandera enemiga!

Es que el «aguilucho» no llevaba en su sangre el orgullo y la valentía de los Bonapartes, sin blasón heráldico, pero con una historia de glorias no igualada en el mundo por ninguna de las más viejas dinastías. Llevaba en su sangre la mediocridad, la vanidad, la falta de inteligencia de su estirpe materna, y sobre todo, las enfermedades transmitidas por herencia atávica en la línea de la dinastía que reinaba en Nápoles.

No fue un prisionero, como se ha dicho. Fue un desertor, tanto de sus orígenes como de sus destinos. No supo, como su padre, vivir la democracia, servir la Revolución que es la que había creado la grandeza, el poderío y la gloria napoleónicas.

Y murió sin dejar huella, fuego fatuo que pudriera; vástago, como tantos otros, a quienes se destinaba una corona, y que, ¡ay!, condenados a prematura muerte, no alcanzaron nunca!

ANGEL GUERRA

## TRIANON

### AVISO IMPORTANTE

La Empresa de este Cine anuncia para el jueves día 24 dos sesiones en las que se proyectará la segunda y última jornada de la magnífica producción

## MARE NOSTRUM

y se cree en el deber de avisar al público que solamente podrá darse dicha segunda jornada en las sesiones del jueves, domingo y lunes próximos, pues el martes ha de ser devuelta forzadamente; y teniendo en cuenta la enorme concurrencia que acudió a las proyecciones de la primera jornada, resultará insuficiente el local para las sesiones del domingo y lunes, mucho más con la seguridad de que esta segunda jornada ha de obtener un éxito sin precedentes, porque en ella llegan al más alto grado la emoción y el interés.

Conviene, pues, que cuantos quieran tener la seguridad de ver cómodamente esta segunda jornada, acudan a las sesiones del jueves, día en que la aglomeración del público no resulta tan extraordinaria.

VENGANZA DE SUEGRA

LA ESCUELA EN LA ALDEA

### La alimenticia sopa de cristal

París 10.—Despachos de Cahors dan cuenta de un suceso que en dicha región es objeto de todas las conversaciones.

En Vire, departamento del Lot, vivía en una granja un tal Luciano Costes, de treinta y seis años. Hace algún tiempo murió su esposa, dejándole una niña de tres años, y él entonces se llevó a su suegra a la granja para que la cuidara.

La granja era propiedad de la suegra. Durante algún tiempo vivieron en buena armonía; pero recientemente hubo entre ellos disensiones.

Luciano Costes dijo a su suegra que se iba a volver a casar, que se llevaría a su hija y que se irían a vivir a la granja de sus nuevos suegros.

Ella, furiosa, le dijo que no lo consentiría. Anteayer, a la hora de almorzar, la suegra sirvió a Luciano una sopa de hierbas como primer plato. Luciano, que tenía mucha hambre, comenzó a comer vorazmente; pero cuando llevaba tragadas algunas cucharadas notó que la boca se le llenaba de sangre.

Asustado, se miró la lengua en un espejo y vio que la tenía cubierta de cortaduras.

Entonces observó con atención el plato y vio que en el caldo y las hierbas había unos cuerpos extraños muy duros. Llamó a la suegra y le preguntó qué le había dado a comer. Ella se turbó, y Luciano, lleno de sospechas, cogió el plato y se fue a buscar al médico del pueblo.

Y entonces descubrióse que la suegra había dado a comer a Luciano una sopa de pedacitos de cristal.

La suegra ha ingresado en la cárcel. El estado de Luciano es bastante grave, pues los cristales le han causado mucho daño en el estómago.

### Chiquilladas terribles

La patria es tu tierra,  
Me dijo el maestro esta tarde.  
¿Dónde está esa tierra  
Que yo nunca he visto, mi padre?  
Esa que trabajas  
Es tierra de alguien,  
Que cobra la renta  
O paga jornales.  
¿Dónde está mi tierra?  
Dime donde, padre,  
Que quiero yo amarla,  
Y quiero yo darle  
Sudor a torrentes  
Y aún mi propia sangre,  
Cual dice el maestro  
Que debemos darle.

El pobre labriego  
Que la tierra bate  
Con la férrea azada  
Desde que el sol sale,  
La oreja se rasca,  
La frente contrae,  
Y no acierta cómo  
El maestro hace  
Pensar a un niño  
Tamaño diálate.  
¿No sabe ese hombre  
Que la tierra vale  
Lo que el pobre al amo  
No puede pagarle?  
—¿Dónde está mi tierra?  
Repite el infante,  
En tanto la vista  
Confusa del padre  
Piérdese mirando  
Arraboles lejanos  
Teñidos en sangre.  
Y el chico no cesa  
De hacer su pregunta  
Terrible y tejanite  
—¿Dónde está mi tierra?  
Dime donde, padre.

JULIO NOGUERA

MARIO VERDAGUER

## «El marido, la mujer y la sombra»

(Novela)

La Editorial Lux, de Barcelona, acaba de publicar, muy bien presentada, esta nueva producción, de nuestro distinguido paisano, que tan alto renombre adquirió, no hace mucho, con la sorprendente novela de pasión y de paisajes titulada «La Isla de Oro».

El paisaje admirable de Mallorca sirviéndole de escenario y con un asunto de tanto interés como la vida del Archiduque Luis Salvador en Miramar, el éxito de la primera novela de Mario Verdaguier: fué bastante para colocarle desde luego en un lugar preeminente; no como una esperanza, sino como una realidad definitiva entre los más distinguidos escritores de lengua castellana.

En esta segunda novela que acaba de aparecer no ha buscado el joven autor la ayuda externa del escenario ni del asunto atrayente por anticipado.

Se presenta con las fuerzas solas de su inventiva y de su estilo, de su original estilo. Porque el libro de Verdaguier es principalmente eso: estilo.

Se trata de una quimera, de un ensueño, en que no hemos de buscar un argumento como aquellos que apasionan a los ingenuos admiradores de películas dramáticas.

Tampoco analizaremos la intención, el pensamiento, porque la fina ironía no debe ser analizada; porque analizada la ironía pierde toda su finura y aún toda su misma razón de ser.

Queda el estilo literario, forma personal de la expresión de pensamientos originales, con personalidad propia, que también constituyen un estilo.

¿Qué diremos nosotros del estilo literario y del estilo intelectual de Mario Verdaguier?

La palabra estilo nos hace recordar los severos preceptos de los viejos maestros de retórica, que nos hablaban de Cervantes y de Quevedo, de los dos Luises, del P. Isla y que se permitían llegar hasta los hermanos Moratín, de principios del siglo pasado. Allí acababan los buenos modelos que se podían poner ante los ojos de los estudiantes. Allí acababa la literatura: lo demás eran modernismos perniciosos.

Y lo demás era todo el romanticismo y todo el esfuerzo del siglo diez y nueve, revolucionario en literatura también.

Ahora estamos ya muy lejos de aquellos profesores y de las novedades perniciosas que ellos condenaban. En nuestra perspectiva, todo ello se halla revuelto y arrinconado en el desván de los trastos viejos, o descansando en el panteón de las eminencias consagradas. Un pasado glorioso, pero pasado y olvidado.

El estilo nuevo es otra cosa: como todo lo vivo y palpante se resiste al análisis frío, a la disección. Hay que atenerse a la impresión de calor y de vida que en nosotros produce.

Busque el lector curioso la novelita reciente de Mario Verdaguier; léala y júzuela por sí mismo. Ello le proporcionará mayor placer que el enterarse de opiniones ajenas, carentes de autoridad.

Por nuestra parte, sólo hemos de decir que en «El marido, la mujer y la sombra» no desmerece el autor de «La Isla de Oro»; y que esperamos poder pronto deleitarnos con la lectura de «Piedras y Viento» que ya se anuncia y que, según fidedignas noticias, tendrá por escenario esta nuestra querida tierra menorquina.

UN DRAMATICO SUCESO

### Los peligros del «balloon jumping»

#### Un deportista electrocutado

Londres 13.—Algunos periódicos piden que sea prohibido por el Gobierno el nuevo deporte, importado de Norteamérica que se denomina «balloon jumping».

Aquí se le había empezado a llamar el deporte de «las botas de siete leguas».

Consiste en un globo pequeño, henchido de hidrógeno, del que pende una cuerda. El deportista se ata esa cuerda a la cintura, y dando un fuerte talonazo en el suelo consigue que el globo se eleve con la persona, la cual de este modo, y como si diera un gigante salto, recorre por los aires algunos kilómetros, y luego cae suavemente sin hacerse daño.

Con otro talonazo vuelve a elevarse, y así logra efectuar de un modo abundante, con

sorpresas y bruscas impresiones de diversos géneros, viajes ultrarrápidos.

Con el globo atado a la cintura se pasan fácilmente «los» se evitan bosques, y hasta se vuela de una a otra vertiente de una montaña.

Algunas personas venían practicando este deporte los domingos, y hasta ahora no había ocurrido desgracia alguna.

Peró lo ocurrido en el aeródromo de Hendon ha sido tan trágico, que probablemente el Gobierno, cediendo a las peticiones que se le han dirigido por medio de la Prensa, prohibirá el «balloon jumping».

Un piloto se ató la cuerda que pendía de un globo de hidrógeno del modelo en uso en estos vuelos a la cintura, dió el talonazo de rigor y se elevó graciosamente en los aires, en medio de los aplausos de la mucha dumbre.

Peró en aquel momento se levantó un viento muy fuerte, que empujó al globo y al piloto en una dirección contraria a la calculada.

Y en medio de los gritos de terror del genio, el piloto chocó con el cable de un ferrocarril eléctrico, que daba paso a una corriente de 11.000 voltios, y el infeliz murió electrocutado en el acto.

Durante algún tiempo, el globo continuó siendo juguete del huracán y llevando pendiente de la cuerda el cadáver.

UNA INTERVIU EN PARIS

### El ex ministro don Santiago Alba da su opinión acerca de Cataluña y del alza de la peseta

Barcelona 18.—«La Publicidad» ha publicado una interviu celebrada por su correspondiente en París con el ex ministro don Santiago Alba.

El ex consejero de la Corona, después de negarse a hacer manifestación alguna sobre la cuestión de Tánger, se ha referido al alza de la peseta, diciendo:

«Es preciso tener en cuenta que España es un país que no sufre, como Francia e Italia, las consecuencias directas de la gran guerra, y que por tanto disfruta de una divisa sana. Por lo que respecta al alza un poco brusca de estos últimos días, es muy posible que sea debido a la especulación extranjera.»

Respecto a la política española, ha dicho el señor Alba: «De esto ni una palabra. Sigo con interés las evoluciones de la vida nacional en todos sus aspectos; pero me he impuesto la abstención de hacer ningún comentario.»

El señor Alba habla después de la pasividad de los intelectuales de Cataluña:

«Me interesa mucho por los nobles esfuerzos que realizan los catalanes en pro de su cultura. Tengo la impresión de que la juventud catalana actual forma una generación selecta, trabajadora y culta, que habrá de servir de estímulo a todas las regiones de España. Yo, por mi parte, conozco el catalán y la literatura catalana. Le contaré un hecho de mi vida parlamentaria que le probará de qué manera conozco la lengua de Guimerá. En cierta ocasión, en el Senado, tuve que citar unos textos catalanes, que iba traduciendo directamente con tanta rapidez y facilidad que algunos amigos míos no llegaron a creer que no llevase la traducción escrita. Mi simpatía por la lengua catalana se puede encontrar en el «Diario de las Sesiones del Congreso». En 1901 defendí una queja sobre la prohibición de usar el catalán en los telegramas. Con la misma fe que lo habría hecho un diputado catalanista defendí yo los derechos de la lengua catalana.»

Me interesa—añade el señor Alba—destruir la falsa leyenda que se había construido en contra mía presentándome como un hombre poco amigo de Cataluña. Como diputado y como ministro, siempre que tuve ocasión de pruebas de mi afecto por la región catalana, y lo hice con todo entusiasmo. El decreto sobre el puerto franco de Barcelona y el de la protección de la industria nacional son testimonios elocuentes de ello.»

El señor Alba termina diciendo que sería a su juicio, un error lamentable pretender considerar la Cataluña de hoy con la misma mentalidad de unos cuantos años atrás, de igual manera que los problemas de la post guerra no pueden resolverse con los mismos métodos que pudieron aplicarse antes de la gran guerra.

### Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento, Abril de las Deudas Interior y Amortizable y de otros valores.

HASTA FIN DE MES  
Monumental rebaja de precios  
— EN LA —  
SUCURSAL TERRES

Los JABONES para lavar marca **JABALI, CONEJO y LIBEL** son lo mejor de los mejores, los de más rendimiento y económicos. De venta al detalle

**CASA-FERRÉ**

A LOS AUTOMOVILISTAS  
Nueva baja de precios os ofrece hoy la famosa y acreditada  
**Gasolina "AGUILA"**

(7. SALAS)  
SERVIDA EN LOS SURTIDORES A 0'56 EL LITRO  
"BIDONES DE 50 LITROS" 0'54  
Y para partidas importantes consulten precios a PEDRO MANENT, Audén  
Levante 11 y Cos de Gracia 25

Pidan precios también de petróleo especial para  
Incubadoras, Hornillos y Estufas

FOOT-BALL

REMITIDO

Señor Director de LA VOZ DE MENORCA.  
Muy señor nuestro: Esperamos de su amabilidad y de su bien probado amor a nuestra tierra y a nuestras gentes se servirá insertar el siguiente escrito en el diario de su acerta dirección, favor por el que le quedarán reconocidos sus afínos. servidores q. e. s. m.  
*La Junta Directiva de «La Unión Sportiva»*

En toda la ciudad han sido comentadas muy desfavorablemente las reseñas que «El Bien Público» ha dado en su «Hoja Deportiva» de los partidos semifinales del Campeonato Balear de Fútbol, jugados entre el «Constancia», de Inca y nuestro primer equipo, por los inmerecidos ataques de que hace objeto a algunos de los jugadores mahoneses y porque se falta abiertamente a la verdad.

No habríamos dicho nada nosotros si se hubiese tratado de partidos entre equipos menorquines, pues conocida es en toda la isla la falta de sinceridad del referido diario y su fobia contra la Unión Sportiva que le ha llevado en diversas ocasiones a estampar los mayores dislates sin que haya merecido por parte nuestra más que el desprecio.

Pero en esta ocasión se trata de un equipo forastero que tiene en su pueblo centenares de entusiastas y cuya actuación en el campeonato ha de interesar a los deportistas mallorquines que buscarán cuanto se ha dicho en la prensa referente a los partidos citados; y no podemos tolerar en modo alguno como menorquines amantes del buen nombre de nuestra tierra y, además, por el lugar que ocupamos en la Unión Sportiva que se presente a nuestros jugadores como un grupo de cafres que apelan a todos los recursos para ganar sin el menor respeto para sus contrincantes, cuando es bien sabido que si hubo en algunos momentos juego violento no fué iniciado por los mahoneses y estos se limitaron a jugar con el entusiasmo propio de los partidos de campeonato incurriendo en las faltas corrientes siempre en todos los equipos, aún en los más famosos de nuestro país.

Muestre, si quiere, «El Bien Público» sus preferencias por quien sea más de su agrado o por quien tenga suficiente paciencia para aguantar sus imperpinancias en el terreno particular ataque, si bien le parece a la Unión Sportiva, que ha sabido herirle por donde acusa mayor sensibilidad, aunque apele a los recursos más reprobables, cuando se trata de equipos menorquines.

Diga, si quiere, como parece deducirse de sus reseñas de los partidos con el Constancia, que la Unión es el peor equipo de Menorca y que si logra marcar goals es porque el

balón se empeña en meterse en la meta sin que por ello hagan nada los jugadores; pero no se puede pasar en silencio que para saciar su rabia por los triunfos de la Unión, nos presente ante los extraños como gentes brutales que no saben guardar los respetos debidos y las reglas de la hospitalidad.

Como deportistas y como menorquines protestamos de ello, y no hacemos constar esta protesta por los efectos que pueda tener ante el público de nuestra isla, que ya conoce la desfachatez y el poco escrúpulo de aquel diario, sino para conocimiento de los forasteros que lean la desvergonzada diatriba del «Suplemento Deportivo».

Y nada más. Puede seguir ahora «El Bien Público» tratando como le dé la gana al equipo mahonés Unión Sportiva que nosotros ya hemos dicho cuanto nos importaba hacer constar así y quedamos descansados.

Comisión Gestora de compras para las atenciones del Hospital Militar de esta Plaza

Anuncio

Por el presente hace saber esta comisión que procederá a la adquisición por gestión directa de los artículos que sean de suministro e inmediato consumo necesarios al Hospital Militar de esta Plaza durante el mes de abril próximo, el día 26 del actual a las doce de la mañana ante la expresada comisión en el local que ocupa las oficinas del Regimiento de Infantería Mahón número 65.

Los vendedores presentarán sus ofertas en papel común con muestras de los artículos susceptibles de ello, justificarán su personalidad y exhibirán el último recibo de la contribución industrial a la que la contratación se refiere y los que aparezcan como apoderados el poder notarial otorgado a su favor.

Los pliegos de condiciones, así como la relación de los artículos que se calculan necesarios estarán de manifiesto en el Hospital Militar de esta Plaza los días laborables de once a trece.

El importe de este anuncio será por cuenta de los adjudicatarios.

Mahón 4 de Marzo de 1927.—El vocal secretario, José Valero.—V.º B.º.—El coronel presidente, Vidal.

Para vender

Lo está una casa situada a la orilla del mar en el vecino pueblo de Villa Carlos.

Se concederán facilidades para el pago. Informes en esta imprenta.

Crónica local y general

En las Casas Consistoriales

A la hora señalada la Comisión Municipal Permanente celebró ayer sesión ordinaria presidida por el alcalde don Antonio Victory. Asistieron los tenientes de alcalde señores Del Amo, Conforto, A. Margarida y Talavull.

COLISEUM Viernes

Rodolfo Valentino

en EL CAID

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Clase superior

Horario en las barberías

Por acuerdo de la Junta Directiva del Gremio de Maestros Barberos, en los establecimientos del ramo regirá hoy el horario de los sábados.

Mañana, considerado como día festivo, se cerrarán a las dos de la tarde

TRIANON

Veán, mañana, viernes, tarde y noche la deliciosa comedia en seis partes, titulada

La tía de Carlos

Por el gran actor SYDNEY CHAPLIN (Hermano de «Charlie»)

Es una obra que ha obtenido grandioso éxito. Solamente se dará en estas dos sesiones.

Cuantos acudan a verla no les pesará y saldrán más que satisfechos.

Denuncia por maltrato

Por la Guardia Civil del puesto de Ciudadela se ha tramitado una denuncia contra un paisano de la misma por maltrato de obra a un convencino suyo.

CONSEY Sábado y domingo

EL TORRENTE

Según la obra de BLASCO IBÁÑEZ

ENTRE NARANJOS

¡Estreno en España!

De viaje

En el vapor correo «Delina» han llegado esta mañana de Barcelona veintinueve pasajeros, entre los cuales había los jóvenes abogados don Diego Bosch Olives y don Nicolás Goñelons Escrivá, el fabricante de calza don Sebastián Carreras, el patronista don José Peradejordi, el Apoderado de esta Sucursal del Banco Hispano Americano, don Miguel Torres, señora e hijo, el farmacéutico militar don Francisco Soler, los comerciantes don José Barber y un hijo suyo, don Juan Monjo Hernández, don Matgo Vives Campomar y don Miguel Bopet, de Ciudadela.

También ha llegado el capitán de Ingenieros don Gabriel Clar.

Muy buena película

La Empresa del Teatro Principal anuncia para hoy en sesión única y que se dará por la tarde el estreno del film «Triste aventura», una cinta selecta y que versa sobre un asunto interesantísimo y desarrolla un argumento sensacional y emocionante.

Protagonista la brillante estrella, la eminente actriz Anita Stewart.

Pastillas Vichy - Etaf

a base de SAL VICHY-ETAF, curan los desórdenes digestivos los dolores de estómago, las aftas y placas de los fumadores, aceptizan el aliento, calman la tos, etc.

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Clase superior

Visita comercial

Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana don Ernesto Pfeiffer, acreditado comerciante en curtidos extranjeros para calzado, acompañándole su representante para Cataluña y Baleares, nuestro buen amigo don Juan Monjo Hernández; y, según referencias adquiridas, pasan a girar visita comercial a los industriales fabricantes de calzado de esta isla. Deseámostos una agradable estancia y buenos negocios.

COLISEUM Viernes

Rodolfo Valentino

en EL CAID

Mejoras en el paseo de la Alameda

Por el ramo de Obras Públicas se realizan importantes mejoras en el paseo de la Alameda.

Se ha derribado el muro y se ha reconstruido en condiciones mucho mejores. Ha quedado terminado el muro del vivero de árboles y plantas contiguo a la cuesta, vivero que, como es sabido, forma parte o es continuación del paseo de la Alameda.

Según noticias se terminará la obra de afirmado del atracadero o muro de contención del andén, trozo comprendido entre el repetido paseo y la Colarsega.

Muy bien por el digno Ingeniero, jefe del ramo de Obras Públicas en Menorca, señor Rufz de Guevara, que con tanta inteligencia como buena voluntad sabe enlazar los trabajos técnicos de que está encargado con las conveniencias urbanas, por lo que Mahón le es el odor de gratitud.

Información militar

ACADEMIA GENERAL.—Para los estudios y trabajos preparatorios referentes a la constitución de la Academia General Militar ha sido designada una Comisión formada por el general de brigada don Francisco Franco, el coronel de infantería don Miguel Cantín, el teniente coronel de Estado Mayor don Manuel Lon-Langa y el comandante de infantería don Alvaro Sueiro.

Para los trabajos que se refieren a la Escuela de Estudios superiores militares, se nombraron dos comisionados presididos por el general de brigada director de la Escuela Superior de Guerra don Juan García Benítez, e integrada en la siguiente forma:

Sección militar: Coronel de infantería don Enrique Ruiz Fornell, coronel de Estado Mayor don Joaquín Nieves Oso, comandante de Estado Mayor don José Ingría Gómez.

Sección de Industria: Comandantes de ingenieros don Gustavo Monleud y don Federico Veigoeder, comandantes de artillería don Antonio Curubí y don José Fernández Ferrer, y capitán de artillería don Rafael Calvo Reuter.

RECOMPENSA.—Se ha propuesto para la cruz de María Cristina, en el empleo de alférez, al teniente de infantería don Angel Merino Cisneros.

Servicio de la plaza para hoy: Parada: Regimiento de Infantería Mahón número 65.

Jefe de día: Comandante de Artillería don Carlos de Corral.

Imaginería: Comandante de Artillería don Joaquín López Olivares.

Hospital y Provisiones: 2.º Capitán de Infantería.

Vigilancia. Un Oficial de Infantería y otro de Artillería.

Servicio en Villa Carlos: Vigilancia: 1.º Oficial de Ingenieros.

Imaginería: 2.º Oficial de Ingenieros.

El ídolo de las mujeres

RODOLFO VALENTINO

Su vida. Sus amores. Su arte

Un tomo, pesetas 3'50

en las principales librerías y en la Editorial Gonzalez-Rojas, Altamirano, 18.—MADRID.



Gofio «NATURA» Canario es el mejor desayuno, la mejor merienda y el mejor postre. Venta Comestibles y Farmacias.

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Servicio a domicilio

Tienda para vender

Informes, Cifuentes número 47.

CASINO DEL CONSEY

VIERNES 25 MARZO (LA ANUNCIACION) A las 6 y 9 y cuarto

FORMIDABLE ACONTECIMIENTO

Golpe por golpe

Grandiosa producción FOX, inimitable creación del atlético vaquero

CHARLES JONES

secundado por la bella VANDA HAWLEY.

Bésame pronto

Cómica en 2 partes por LUCAS.



SABADO a las 9 y media. ESTRENO EN ESPAÑA de la colosal película EL TORRENTE según la obra de BLASCO IBÁÑEZ titulada ENTRE NARANJOS, por CRETA GARBO y RICARDO CORTEZ

CINE ESPAÑA

COMPANIA «PLUS ULTRA»

VIERNES 25 DE MARZO DE 1927. A las 9 y media noche

Representación del drama en 5 actos y en verso de Eugenio Sellés

El Nudo Gordiano

DOMINGO DIA 27 DE MARZO DE 1927. Tarde a las 6

El drama en 5 actos de Benavente

LA MALQUERIDA

Noche a las 9 y media

La comedia dramática en 5 actos del maestro Benavente

LA OTRA HONRA

TEATRO PRINCIPAL

TEMPORADA DE CINE

HOY JUEVES DIA 24 DE MARZO DE 1927

UNICA SESION

Tarde a las 6 con sexteto

Estreno de la interesante y hermosa película de la acreditada marca Méiro-Goldwin, titulada

LA TRISTE AVENTURA

por los eminentes artistas ANITA STEWART y BERT LYTELL

Completarán el programa la REVISTA PATHE y la cómica SANGRE TORERA.

MAÑANA VIERNES. DOS SESIONES: Tarde a las 6. Noche a las 9 y media

La colosal película en 6 partes de argumento interesante y dramático del programa Selecciones Ca Marido ¡Cuidado con los amigos!

interpretada por la sensitiva estrella, ENID BENNETT

Unicas dos proyecciones que se darán de esta colosal película

PROXIMAMENTE: ¡VIVA EL REY! por CHIQUILIN.

SALON VICTORIA

VIERNES DIA 25 MARZO. FESTIVIDAD DE LA ANUNCIACION

DOS GRANDES SESIONES. A las 6 y 9 y cuarto

ESTRENO y únicas proyecciones de la chispeante comedia americana, con lindos toques sentimentales, que lleva por título

El diablillo de la imprenta

Interés, emoción y risa, todo perfectamente aunado hacen de esta película una preciosa joya, que tanto éxito obtiene en Europa. Colosal creación de WESLEY BARRY, el popular CÍCLICO DE LAS PECAS y un conjunto de estrellas de primera magnitud. Otras películas completarán el programa.

SABADO 26. EN SESION DE GRAN MODA A LAS 6

Es rento de la magistral Super-ducción moderna y lujosa LABIOS SELLADOS por la elegante Doroti Revier

FABRICA DE GAS

== C O K ==

Clase superior

# Stadium Mahonés

Gran partido de Foot-Ball

para el domingo día 27 a las 3 y media tarde

## C.S. España contra Mahón F.C.

PRIMEROS EQUIPOS

PRECIOS: Entrada general 1'00 ptas.; socios 0'60 ptas.; Individuos tropa 0'40 ptas.; se-  
ñoras y niños 0'25 ptas.; asientos 0'25 ptas.

### SECRETOS MARAVILLOSOS...??

Revelamos a Vd. los medios para lo-  
grar éxito en la vida, y conseguir quan-  
to puede desear, garantizamos a los  
lectores de este periódico que el Gran  
**GOLDINNI** es el único célebre des-  
cubridor de secretos seguros para ha-  
cer triunfar a la Humanidad

Pida hoy mismo gratis dicho libro a

**SR. CATALA**

Apartado 577. - BARCELONA

## AVISO AL COMERCIO

De Barcelona para Mahón saldrá el próximo sábado 26 actual el moto-velero

# PONS MARTI

El que admite carga general para este puerto

CONSIGNATARIOS

EN BARCELONA: Señores Trullola y Oliver, C/Alta, 2, principal, y  
EN MAHÓN: Señores Hijos de Dña Martí. Dama Abundancia.

### Alcaldía de Mahón

#### Fiesta del Arbol

El próximo domingo día 27 del corriente se celebrará la Fiesta del Arbol, plantando pines alepensis en el Parque de Bellavista de esta ciudad. Los niños y niñas de las escuelas nacionales y colegios particulares, así como los exploradores de España, deberán hallarse en la Plaza de la Constitución a las 15'30 horas, colocándose por el orden con que han de desfilar, que será el siguiente:

#### EXPLORADORES DE ESPAÑA

**Colegios de niños y párvulos:** De San Vicente de Paul; Asilo Calabria; Nuestra Señora del Carmen; Academia de San Esteban; San Juan Bautista de la Salle; Santo Tomás de Aquino; Escuela Nacional de Párvulos; Escuela Nacional de Llucesanas; Escuela Nacional de San Clemente; Primera Escuela Nacional de esta ciudad; Segunda Escuela Nacional de esta ciudad.

#### BANDA MUNICIPAL

**Colegios de niñas:** De San José; Del Sagrado Corazón de María; De la Inmaculada Concepción; De Santo Tomás de Aquino; Escuela Nacional de niñas de Llucesanas; Escuela Nacional de niñas de San Clemente; Primera Escuela Nacional de esta ciudad; Segunda Escuela Nacional de esta ciudad.

#### COMISIONES, INVITADOS, AYUNTAMIENTO EN CORPORACION Y AUTORIDADES.—GUARDIA MUNICIPAL

Los niños y niñas desfilarán de a cuatro. El cuerpo de serenos cuidará del orden de colocación y de la marcha.

Antes de partir cantarán los niños el «Himno al Arbol», acompañados por la Banda Municipal.

Acto seguido se emprenderá la marcha por las calles de Carlos III, Plaza de la Arravala, Pintor Calbo, Plazas del Carmen y del Príncipe, Calles del Carmen, de Bellavista, de Barcelona y de Mallorca.

Para la plantación los señores Maestros designarán el número de niños necesarios.

Seguidamente se concentrarán en el punto, y podrán dirigirse la palabra aquellas autoridades o invitados que tengan gusto de hacerlo.

A continuación se volverá a cantar el Himno al Arbol y se procederá al reparto de medallas a los niños.

Terminado el acto cada colegio marchará a su destino por el itinerario que estime conveniente.

Los señores Maestros y Maestras deben procurar que cada grupo de niños cuide el árbol que haya plantado numerándolos al efecto, para recompensar en su día a los que se hayan distinguido en su cuidado.

Mahón, a 25 de marzo de 1927.—El Alcalde, Antonio Victory.

### Ateneo Científico

AUDICION RADIO TELEFÓNICA PARA HOY JUEVES

A las 21'30, de Unión Radio, Madrid. Retransmisión del «Concierto Sinfónico» que se dará en el Gran Teatro del Liceo de Barcelona, por la orquesta de Pablo Casals.

### Noticias marítimas

#### Vapores correos

Con el paseje, la balla y carga, ha llegado esta mañana a las ocho, el vapor «Delfín» procedente de Barcelona, al mando del capitán don José Caldés.

Saldrá esta tarde a las seis para el puerto de su procedencia.

—Mañana debe llegar de Valencia, Ibiza y Palma el vapor «Balear».

#### De prácticas

Hoy ha vuelto a salir la escuadrilla de apostadero en esta Base Naval para efectuar prácticas de ataque en alta mar. Llevaba la insignia de capitana el submarino «A-2».

#### Instrucción

Continúan el manejo del fusil los marineros de reciente ingreso en la armada con destino en esta Base Naval.

### Recaudación de impuestos municipales del Ayuntamiento de Mahón

Con arreglo a la ordenanza respectiva que da abierta la cobranza voluntaria del arbitrio sobre inquilinato correspondiente a los meses de enero, febrero y marzo del corriente año, en la oficina de recaudación, plaza de la Constitución número 12, durante los días que median desde la publicación del presente anuncio al 15 de Abril próximo.

Se hallan sujetos al citado arbitrio todos aquellos que satisfagan más de 20 pesetas mensuales o habiten casa propia con renta equivalente a dicha suma.

Lo que hago público para conocimiento de los interesados.

Mahón 22 de marzo de 1927.—El Recaudador, G. Pons.

### Se desea una buena aparadora

Informes en esta imprenta.

## Servicio Telegráfico DEL EXTRANJERO

de LA VOZ DE MENORCA

Barcelona 25 a las 25'30.

### España al día

#### Del mundo oficial

##### Consejo de ministros

Madrid.—A las seis de la tarde se ha reunido el Gobierno para celebrar consejo en el palacio de Buenavista.

En la primera parte del Consejo el presidente informó de las noticias e impresiones de Africa transmitidas por el alto comisario, de las que se deduce una situación muy favorable en nuestra zona.

El examen de la situación en Marruecos, que como decimos es favorable, invirtió mucho tiempo.

Trataron los ministros acerca del expediente de concesión a la Compañía Radio Argentina. Esta concesión se hace sin carácter de exclusiva y sin subvención por un plazo de 25 años. Se establece un gravamen de 20 céntimos por palabra a favor del Estado.

Las bases de la concesión consisten en 20 artículos que serán desarrollados por el ministerio de la Gobernación.

El ministro de Marina leyó gran número de telegramas de Shanghai.

En esta población no ha sido atacado ningún súbdito español y los generales sudistas hacen grandes esfuerzos para aquietar a sus tropas a fin de que no cometan desmanes con las concesiones extranjeras.

En uno de estos telegramas leídos por el ministro de Marina, se da cuenta de una agresión al Padre Jesuista Uzuaga, no bodega como se dijo el principio. El Padre Uzuaga resultó herido.

##### El marqués de Estella

Madrid.—Al salir del consejo de ministros celebrado en el ministerio de la Guerra el marqués de Estella conversó con los periodistas y les explicó el accidente de que fué víctima en la madrugada del domingo.

El presidente se expresó en la forma ya conocida y añadió que se encontraba muy bien y aunque tenía el ojo derecho algo con gestionado esto no le dificultaba para nada la visión. El marqués de Estella lleva tapado con una venda el ojo lesionado.

Refiriéndose a las noticias que el comandante del crucero «Blas de Lezo» trasmite desde Shanghai dijo que la situación es difícil y no se puede prever la actitud que adoptarán los cantoneses acerca de las concesiones extranjeras; pero confía el presidente que nada ocurrirá y se respetarán, pues a buen seguro los mismos jefes de los cantoneses se impondrán a sus fuerzas para evitar choques con los extranjeros.

Nuestro destacamento de marina está sin novedad.

##### De Marruecos

En la Dirección de Marruecos y Colonias se ha facilitado este mediodía el siguiente parte:

«Gomara: En el camino de Amfay a Meter hizo su aparición, hace días, una partida que desvalijaba a los indígenas paisanos.

El servicio de intervención ha conseguido copar la pequeña partida, siendo muertos los tres que la componían y quedando en nuestro poder tres fusiles Remington.

Beni Ider: Una emboscada de la metalla sorprendió una partida haciendo un muerto y apoderándose de un fusil Mauser, sin novedad por nuestra parte.

Armamento recogido durante la primera quincena del mes actual: 225 fusiles de diversos sistemas.

**Decretos, órdenes, disposiciones**  
Se han acogido al último indulto muchos soldados.

El gobernador de Barcelona se muestra inflexible contra las publicaciones pornográficas.

El Rey ha firmado algunos decretos.

La Gaceta publica las reglas para el ascenso de los oficiales primeros de telegrafos.

En la Escuela Superior de Guerra se ha dado cumplimiento a la orden de entrega de la cruz laureada al padre del capitán del tercio don Félix Augusto, muerto este último en Africa. Discursaron los señores Millán Astray y Franco.

Ha pasado a la reserva el general de brigada don Joaquín Casalduero.

Se ha firmado un decreto relativo a la hora de verano.

### La revuelta china

#### Vapor tiroteado

Shanghai, 22.—El crucero inglés «Vindictive», que se hallaba anclado a 20 kilómetros de Shanghai, ha sido tiroteado con ametralladoras por las tropas chinas.

El crucero contestó al fuego. No se sabe si ha habido víctimas.

#### Las bajas de los ingleses

Londres, 22.—Comunican de Shanghai que continúan cayendo granadas en la zona internacional.

Los sudistas y nordistas libran violentísimos combates en los alrededores de la ciudad.

Las bajas de los ingleses son hasta ahora tres muertos y catorce heridos.

Una escuela, en donde se habían refugiado cinco familias, ha quedado completamente destruída por el fuego.

#### Situación gravísima

Shanghai.—Los cantoneses han intentado penetrar en la concesión internacional donde se han refugiado trescientos niños.

Los generales triunfantes piden respeto para las vidas de los extranjeros.

Las turbas atacaron la delegación inglesa no obstante estar custodiada por una escolta de cantoneses.

La llegada de refuerzos evitó algunas ejecuciones.

Los nacionalistas ampararon a las monjas y los niños hasta refugiarnos en la concesión francesa.

Los errabales de Shanghai son muy peligrosos.

Los italianos han contestado a tiros a una agresión.

Han parlamentado con el jefe de los sudistas los cónsules inglés y francés.

En general la situación es gravísima.

#### Italia y Yugo-Eslavia

El conflicto entre estas dos naciones ha entrado en vías de arreglo.

## Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento abril de las Deudas Interior, Exterior, Amortizable 4 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Tipografía Mahonesa. Calle Nueva.—Mahón

# TRIANON

Temporada de Cuaresma.—Las más grandes exclusivas

Todo producciones Super-extraordinarias

JUEVES 24 MARZO DE 1927 A las seis de la tarde y a las 9 y cuarto de la noche

**Ambas con el Sexteto Worsley y Jaz-Band**

**Acontecimiento SENSACIONAL Producción NON-PLUS-ULTRA**

Primeras proyecciones de la segunda y última jornada de la suprema creación, LA PELÍCULA DEL AÑO, orgullo de la marca Metro-Goldwyn Corporation, que lleva por título

# MARE NOSTRUM

Según la célebre obra del genial novelista español don VICENTE BLASCO IBAÑEZ, lleva a la pantalla bajo la dirección de Rex Ingram, super creación de los renombrados artistas

**Alice Terry y Antonio Moreno**

**LA PELÍCULA QUE NADIE OLVIDARÁ**

En esta segunda jornada llegan a un extremo imponderable el interés y la emoción, así como en la parte técnica se ha hecho un verdadero derroche de arte, por lo que esta cinta ha obtenido un éxito sin precedentes.

Completarán el programa una revista y una cómica en dos partes, de éxito seguro.

#### AVISO IMPORTANTE

Se recomienda a cuantos quieran ver cómodamente esta segunda jornada asistan a cualquiera de las dos sesiones del jueves, pues teniendo en cuenta el público enorme que conlleva las proyecciones de la primera jornada, resultará insuficiente el local el domingo y ser devuelta forzosamente la película el martes próximo.

**Viernes, día 25. Fiesta de la Anunciación. PROGRAMA NUEVO**  
Tarde y noche.—La deliciosa comedia en 6 partes

# LA TIA DE CARLOS

Creación de LYDNEY CHAPLIN (hermano de Charlot). La película en 2 partes LA NOVELERA.

## HACOMOVILISTAS

Nueva baja de precios, desde

el 9 del corriente de los renombrados neumáticos y cámaras

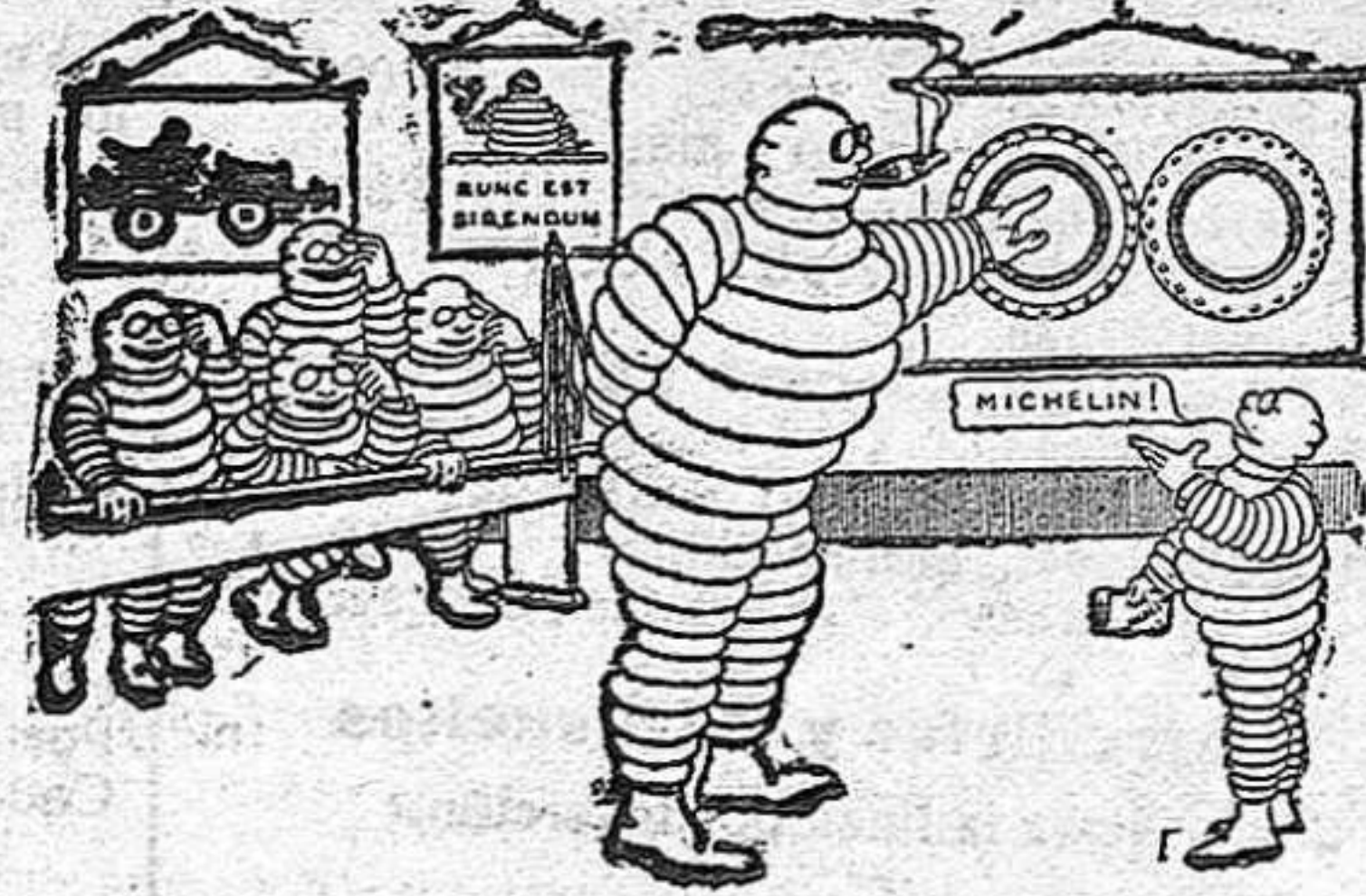
# MICHELIN

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Hay en depósito todas las medidas.

Rafael Roselló

Plaza Constitución, 10



NOSOTROS TOMAMOS

El Aperital Belrán

**“PALO”**

que promueve el apetito  
y combate la debilidad

ELABORADO POR

Soc. de M. Belrán Pujol

MAHÓN - BALEARES  
ESPAÑA

# TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

## L' ABEILLE

: COMPAÑIA DE SEGUROS :

### ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS

Agente General en Menorca:

RAMON BUSTAMANTE

CALLE PI Y MARGALL, 11

### TARIFA DE ANUNCIOS

DE

## La Voz de Menorca

#### Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	5'00
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 6 inserciones	5'00
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	8'00
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00
Más de 10 líneas	1'15 la línea por inserción

#### Entrefiletos y entresuellos

A 0'25 pesetas la línea por inserción.

#### Remitidos y comunicados

A 0'15 la línea por inserción.

#### Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:	
De 1 a 3 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50
De 7 a 10 inserciones	20'00
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	

#### Hasta diez centímetros:

Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

#### Hasta catorce centímetros:

Doble precio que para los seis centímetros

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.

Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los esegundo o tercera

OBSERVACIONES.—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un reintegro por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y página en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 5 por 100 de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias o T.ª

Hasta veinte centímetros: Triple precio que para los seis centímetros.

#### Ancho de tres columnas

Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

#### De un octavo de página

Por una inserción	10'00 pts
Por dos inserciones	15'00
Cada nueva inserción	4 pesetas de aumento

#### De un cuarto de página

Por una inserción	20'00 pts
Por dos inserciones	50'00
Cada nueva inserción	7'50 pts. de aumento

#### De media página

Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

#### De página entera

Doble precio que el señalado para la media página.

#### ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna	7'50 pts
A dos columnas	20'00
Un octavo de página	35'00
Un cuarto de página	50'
Media página	75'00
Página entera	100'00

### Obras diversas

Se pueden adquirir en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y MATHIEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	8'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
JANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. I. Antes de la muerte»	4'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio. II. Alrededor de la muerte»	6'00
MARQUES DE STA. CARA.—«Un tauteo en el misterio»	5'00
FLAMMARION.—«Las casas de duendes»	7'00
CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia)	5'00
OSLY.—«El conocimiento supranormal»	7'50
FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá» (Con 48 láminas y figuras)	7'00
BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica)	4'00
AMADOR R. GUERRA.—«La recepción de la T. S. H.» a larga distancia.	

## La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas distintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado. HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRECHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida.  
Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

### EMINENTE CREACION CIENTIFICA

Enfermos de los ojos  
PRODIGALUZ GALUZ

Registrado en la Dirección General de Sanidad con el número 6265

## PAPADOS

MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales.

Específico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean, con rapidez asombrosa, evitando operaciones quirúrgicas, que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminente eficacia en las oftalmías y por excelencia en las granulosas (granulaciones purulentas y blenorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las cataratas, destruye miras, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan temibles, usados en las clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasa! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico.

#### PRODIGALUZ evita usar lentes.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colorios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cejeras, lo hace desaparecer.

#### PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo, y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevisísimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio: cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL, a la Dirección general: E. Cuadrado P., calle de Santa Eulalia, 64, 3.ª, derecha, Madrid España). Envíos a todas partes.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros, comerciantes, obreros, etc. etc.